

‘পাকিস্তানগী ন্যুক্লিয়র খুংলাইশিং হুবা য়াবগী রিক্স রাংই’

ইন্সামবাদ, সেপ্টেম্বর ২৫ (এজেন্সী) : পাকিস্তানগী টেক্সটাইল ন্যুক্লিয়র খুংলাইশিং সিকুরিটিগী রিক্স চাউনা লৈবা লৈবাক অসিগী মফম মাপনদা থমই হায়না যু এসকী থিক্স টেক্স অমগী রিপোর্টনা হায়রি।



ফেদরেসন ওফ অমেরিকান সাইন্টিফিক হায়খি মদুদি, পাকিস্তাননা লৈবাক অসিগী ন্যুক্লিয়র বারহেদশিং ন্যুক্লিয়র কেপেবল লোক্শিংগী বেজশিংগী মনাজ্ঞা লৈবা স্টোরেজ ফেসিলিটিশিংদা থমই।

মশক নাইরবা যু এসকী ন্যুক্লিয়র খুংলাই এঞ্জপাট হালস ক্রিপ্টোসেননা হায়খি মদুদি, পাকিস্তাননা ইন্দিয়াগী মায়োক্তা শীজিমনবা ন্যুক্লিয়র খুংলাই পুবা গুন্না মিসাইলশিং শাই। খুংলাইশিং অসিগী বারহেদশিং ন্যুক্লিয়র খুংলাই সিষ্টেমশিং থম্মা মফমশিংগা নক্ৰবা বিজনেল স্টোরেজ সাইটশিংদা থমই।

অতেনবা রেঞ্জগী সিষ্টেমশিং অদু কনক্লিষ্ট অমা থোক্কপা মতমদা গুন্না শীজিবগী পালন্দ লৈ। মথোয় গুন্না চাইথোক পা চঙই; অসুন্না তৌবদা খুংশি-খুনাহোকী থৌদোক কয়া থোক্কপা পাই হায়না ক্রিপ্টোসেননা হায়খি।

টেক্সটাইল ন্যুক্লিয়র খুংলাইশিং শাবনা হোমো কিনিঙাই ওই মরমদি মথোয়বু হুবা হায়বসি লাইনা থোক্কই। টেক্সটাইল খুংলাইশিং অসি টেক্সটাইল ন্যুক্লিয়র মথুংতা তাখিবা য়াই অমসুং খুংলাইশিং অসিগা লমদম অসিদা ন্যুক্লিয়র লান অমা থোক্কপা য়াবগী খুদোংখীবা হেনগংহল্লি।

রোহিঙ্গা লালহৌবশিংনা হাংপা হিন্দুশিংগী অশিবা হকচাংশিং থেংনখ্বে

যাঙ্গোন, সেপ্টেম্বর ২৫ (এজেন্সী) : রখাইন স্টেটতা অশিবা হকচাং ২৮ গী অচৌবা মোংফম অমা থেংনখিবা মতুংদা শিরল্লগনি হায়না কিনবা মাঙগুবা হিন্দু দজন কয়া গুসি মায়ামরগী টুপশিংনা থিখি। মোংফমদা লৈরল্লিবা অশিবা হকচাংশিং অদু রোহিঙ্গা মুসলিম লালহৌবশিংনা পাঙক্ৰুনা মী হাংপগী ইন্ডিপেন্ডেন্সি হায়না আর্মিনা ফোঙদোকখি।

কাঙলুপ অমা মুখংনবা হোংনবগা মালৈ হায়না যু এননা ফোঙদোকখি। তৌইগুংসুং ইখানিক রখাইন বৃথিষ্ট লীশিং কয়া অমসুং লমদম অদুগী মশিং য়ামজদবা হিন্দুশিংসু রোহিঙ্গা মুসলিমশিংনা এটেক তৌবদগী স্টেট মনুংদুদা ময়ুম-মকৈ খাদোক্তা চোখি।



GOVERNMENT OF INDIA MINISTRY OF ENVIRONMENT, FOREST AND CLIMATE CHANGE NORTH EASTERN REGIONAL OFFICE LAW-U-SIB, LUMBATNGEN NEAR M.T.C. WORKSHOP, SHILLONG - 793021 PHONE NO: 0364-2537609 FAX NO: 0364-2536041 Email: moefshil_09@rediffmail.com

No. 3-MNC 027/2014-SHI/4010-11 30th September, 2016

To, The Principal Secretary Government of Manipur, Environment and Forests Department, Imphal. Sub: Proposal for diversion of 9.00 ha of forest land for widening/Upgradation of Tupul Bishnupur road (Lamdangmei to Bishnupur portion) in Mampur.

Sir, This has got reference to the State Government's letter No. 20/24/2013 -For & Env. dated 13.05.2014 on the subject mentioned above, seeking prior approval of the Central Government in accordance with Section 2 of the Forest (Conservation) Act, 1980.

After careful consideration of the proposal, In-Principle Approval was granted vide this office letter of even number dated 04.12.2014 subject to fulfillment of certain conditions. The State Government has furnished compliance report in respect of the conditions stipulated in the In-Principle Approval and has requested the Central Government to grant final approval.

In this connection and on the basis of the compliance report furnished by the State Government vide letter No. FOR 7/90/2013/Forests/129-32 dated 28.05.2016 and No. FOR 7/90/2013/Forests/253-36 dated 23.09.2016 of Govt of Manipur and confirmation of fund deposited by Ad-hoc CAMP, New-Delhi letter No 1-22/2013-CAMPA dated 27.09.2016, 'Final Approval' of the Central Government is hereby granted under Section-2 of the Forest (Conservation) Act, 1980 for diversion of 9.00 ha of forest land for widening/Upgradation of Tupul Bishnupur road (Lamdangmei to Bishnupur portion) in Manipur subject to following conditions:-

- (i) The legal status of the forest land shall remain unchanged. (ii) The compensatory afforestation shall be raised by the State Forest Department over 18 ha of degraded forest land identified in Tupul Range, Western Forest Division of Tamenglong District as per the fund deposited by the User Agency & scheme furnished by the State Govt. 20% of the plantation shall be carried out of indigenous medicinal plant, aromatic plants, shrubs and herbs. (iii) Permanent demarcation of forest land proposed for diversion shall be done on the ground at project cost before handing over the forest land to the User Agency. (iv) The forest land shall not be used for any purpose other than that specified in the proposal. (v) The User Agency shall not expand its occupation or use surrounding forest/forest land in any manner otherwise expressed in this clearance. (vi) Land so diverted shall revert back to the Forest Department in case it is not needed for the above use after due restoration to its original status (as far as possible and to the satisfaction of state Forest Deptt.). (vii) The User Agency shall take all possible precautions & care all the time not to impact adversely the surrounding forests and forest land by their actions/activities. (viii) The user agency will undertake comprehensive soil and water conservation measures at the project cost. (ix) Overburden shall not be dumped outside the width of the road. The muck generated in the earth cutting will be disposed off at the designated dumping sites and in no case the muck/debris will be allowed to roll down the hill slopes. (x) Wherever possible and technically feasible, the user agency shall undertake afforestation measures along the road within the area diverted under this approval, in consultation with the State Forest Department at the project cost. (xi) Tree felling shall be done only when absolutely unavoidable and such removal, if any, shall be done under the supervision of the Forest Department. (xii) No damage to the flora fauna of the area shall be caused. (xiii) No labour camp shall be established inside the forest area. (xiv) The user agency shall provide fuel wood preferably alternate fuel to the labourers working at the site to avoid damage/felling of trees or buy the fuel wood from the extracted timber from the Forest Department to be used by labourers. (xv) The muck dumping area shall be stabilized and plantation of suitable species shall be carried out over stabilized dumps on the cost of the user agency under the supervision of State Forest Department. (xvi) The designing of culverts/ bridges, if any, over the natural streams/rivers/canals should be done in such a manner that it does not hamper the natural course of the water, does not give rise to water logging and also does not hamper the movement of the wild animals. (xvii) All the site specific engineering structures like retaining walls, breast wall and drainage shall be constructed to avoid any soil erosion and to provide slope stability of the concerned hills. (xviii) The avenue plantation cost to be deposited by user agency with Divisional Forest Officer for maintaining the greenery. (xix) The user agency shall obtain the Environment Clearance under Environment (Protection) Act, 1986, if applicable. (xx) The user agency will have to obtain the Forest (Conservation) Act, 1980 clearance for removal, if any, of the stone, river sand, river boulders in forest land. (xxi) The proposal will be implemented under the overall supervision of the concerned Divisional Forest Officer. (xxii) In case of any violation of the stipulated conditions immediate action is to be taken by the Forest Department as per Ministry's letter No 5-5/86/FC dated 07.12.1999 and this office letter No 2-1-51/2004/RONE/Vol II/3181-02 dated 28.12.2006. (xxiii) The layout plan shall not be changed without the prior approval of the Central Government. (xxiv) All other clearances / NOCs under different rules / regulations / local laws and Under Forest Dwellers (Recognition of Forest Rights) Act 2006 as required vide MoEF, New Delhi 'guideline No. 11-9/1998-FC(Pt) dated 03.08.2009 shall be complied with. (xxv) Any other conditions as may be found appropriate in future for the betterment of environment & wildlife, may be imposed by North Eastern Regional Office MoEF Shillong. (xxvi) This approval may be revoked if the above conditions of approval is not complied to the satisfaction of the North Eastern Regional Office, Shillong. (xxvii) State Govt. shall provide biyearly self compliance report on the stipulated conditions by user agency through DFO to this office.

This has the approval of Additional Principal Chief Conservator of Forests (Central). Yours faithfully, (R.L. Sanga) Conservator of Forests (C)

মৈগী চিং পোকখায়রক্ৰগনি কিবদগী মীওই ৫০,০০০ রোম চেন্নখ্বে

কারাঙেসেম, সেপ্টেম্বর ২৫ (এজেন্সী) : ইন্দোনেশিয়াগী রিজোর্ট ঈথং বালিদা মৈগী চিং অমা পোকখায়রক্ৰদে হায়না মীপাইনবদগী মীওই ৫০,০০০ রোম শাকগদবা মফমশিংদা হোংনখ্বে হায়না গুসি ডিজিটাল ওফিসলশিংনা ফোঙদোকখ্বে।

মশিং হেনগংলকপা য়াই। ফিমত অসিদা ময়ুম থাদোক্লিংদবা মীশিংসু লৈরি হায়না ডিজিটাল মিটিংগেসন এজেন্সীগী স্পোন্সরমেন সুতোপো পুরবো নুয়োহোনা প্রেস কনফরেন্স অমদা ফোঙদোকখি। 'মসিগী মরমদি অহানবদা চিংদু হৌজিক ফাওবা পোকখায়দি। অনীশুবদনা মীশিং অদু ময়ুম-ময়ুমদা লায়নরিবা শা-ঘর্গাশিংগীদমক মথায় রাইনে।' মৈগী চিং পোকখায়রকপা য়াবগী মওং মেটোশিং ময়োক শেংবা হেল্লকপদগী ওফিসলশিংনা হৌখিবা হায়বগী নুমিংতা ঝাইদগী রাংবা এলট লেভেল লাউথোকখি অমসুং মীয়াদা চিংগী মসিন্দগী য়ামজদবা কিলোমিটার মাপন লানা লেনবা হায়খি।

‘ওপোজিসনগী অশোনবা য়েংদুনা মীখল গুনা পাঙথোক্ৰগনি’

টোক্কিয়া, সেপ্টেম্বর ২৫ (এজেন্সী) : জপানগী প্রাইম মিনিষ্টর সিঞ্জো অবেনা লৈবাক অসিগী মীখল গুনাথংনা পাঙথোক্ৰগনি হায়না নিংখৌকাবা নুমিংতা লাউথোকখ্বে। নোর্থ কোরিয়াগী ন্যুক্লিয়র অমসুং মসিহল প্রোগ্রামগা মরী লৈননা টেসন রাংনাইঙদা অনৌবা টার্ম অমগসু পায়নবা হোংনবগী খোঙথাং ওইনা অবেনা মীখল গুনা পাঙথোক্ৰবা বারেপ লৌরক্ৰিবনি।

নোর্থ কোরিয়ানা মিসাইল অনী কাপনগী অমসুং জপানবু ঈশিংদা লুপহনগনি হায়না কিহনখি। বিজনেসকী পাউচেনিক্সনা হৌখিবা চয়োলগী অরোইবা শরুতা পাঙথোকখিবা পোল অমদা ভোটর চদা ৪৪ না অবৌগী কঞ্জুর্ভেটলিবরেল ডেমোক্রেটিক পার্টি (এল ডি পি) দা ভোটখানদা শেম-শারি হায়বা উংখি। অমরোমদা পোল অদুদা শুপ্রগী ভোট চদা নিপাননা মক্ৰওইবা ওপোজিসন ডেমোক্রেটিক পার্টিশু শৌগাংখি।

GOVERNMENT OF MANIPUR SECRETARIAT : FORESTS & ENVIRONMENT DEPARTMENT ORDERS BY THE GOVERNOR : MANIPUR Imphal, the 30th May, 2017.

No:27/1/2016-For & Env: Under para No.(i) & (ii) of guidelines of the Ministry of Forest, Environment & Climate Change, Government of India vide their letter F.No. 11-306/2014-FC (Pt) dated 28/8/2015 and the proposal of Pr.Chief Conservator of Forest vide their letter No.7/139/2015/ Forests/107 dated 5/5/2017 and the Ministry letter F.No.3-MNC 035/2016/SHI/3194-95 dated 6/10/2016 whereas, granted in principal approval to the diversion of 91.43 ha of Forest land for construction of Imphal-Kangchup-Tamenglong Road Section by PWD the Governor of Manipur is pleased to grant working permission to the User Agency for tree cutting and commencement of work subject to fulfillment of the following condition in compliance of order dated 7/11/2012 of NGT in the Appeal No.7 of 2012

- I. The working permission granted shall be valid for 1 (one) year with effect from the date of issue of this order. II. State Forest Department shall upload the copy of in principal approval letter from Ministry for the project proposal and the working permission issued by the State Government to the website of the Forest Department to ensure availability to the public domain. III. PWD shall publish the entire in principal approval granted in verbatim along with the conditions and safeguards imposed by the Central Government and the working permission issued by the State Government in 2 local widely circulated daily newspapers one in vernacular language and the other in English language so as to make people aware of the permission granted to the project proposal and ensure availability to the public domain. IV. PWD shall submit the copies of the IPA letters and the Working Permission to the Heads of local bodies in addition to the relevant offices of the Government who in turn has to display the same for 30 days from the date of receipt. V. PWD and State Forest Department shall submit the compliance report of all the conditions stipulated in the IPA vide letter F. No.3-MNC 035/2016/SHI/3194-95 dated 6/10/2016 within 1 year for obtaining final approval of the project from the Central Government.

By orders & in the name of Governor, T. Manihar Singh Deputy Secretary(For. & Env.), Government of Manipur.



GOVERNMENT OF INDIA MINISTRY OF ENVIRONMENT, FORESTS & CLIMATE CHANGE NORTH EASTERN REGIONAL OFFICE LAW-U-SIB, LUMBATNGEN NEAR M.T.C. WORKSHOP, SHILLONG-793021 PHONE NO : 0364-2537609 FAX NO : 0364-2536041 Email: moefshil_09@rediffmail.com

F.No.3 MN C 035/2016-SHI/3194-95 06th October, 2016

To, The Principal Secretary Government of Manipur, Environment and Forests Department, Imphal.

Sub: Proposal for diversion of 91.43 ha of forest land for construction of Imphal-Kangchup-Tamenglong Road Section.

Sir, This has got reference to the State Govt. letter F.No. 27/1/2016-For & Env: dated 15.07.2016 on the subject mentioned above, seeking prior approval of the Central Government in accordance with Section 2 of the FCA, 1980.

After careful consideration of the proposal of the State Government, I am directed to inform that the Central Government hereby conveys its "In Principle Approval" for diversion of 91.43 ha of forest land for construction of Imphal-Kangchup-Tamenglong Road Section in Manipur subject to the following conditions:

- (i) The User Agency shall transfer the cost of compensatory afforestation over 182.86 ha (i.e. 21.12 ha degraded forest land in Kangchup Block, Kangchup Reserve Forest of Motbung Range, Northern Forest Division of Senapati District and 161.74 ha degraded forest land (i.e. 30 ha in Lukhambi Block of Noney Range, and 50 ha in Bhalok and 81.74 ha Tharon Block of Tamenglong Range) of Western Forest Division, Tamenglong District) to the Adhoc CAMP through State Forest Department. (ii) The State Govt. shall charge the Net Present Value of the Forest land diverted under this proposal from the User Agency as per the Judgement of the Hon'ble Supreme Court of India dated 28.03.2008 & 09.05.2008 in IA No. 566 in WP (C) No. 202/1995 and as per the guideline issued by this Ministry vide letter No. 5-3/2001-FC dated 05.02.2009 in this regard. (iii) The User Agency shall furnish an undertaking to pay the additional amount of the Net Present Value (NPV) of the diverted forest land, if any, becoming due after finalization/revision of the same by Hon'ble Supreme Court of India. (iv) All the above funds received from the User Agency under the project shall be transferred to the Ad-joc CAMP Fund (CAF in New SB account No. SB01025219 of Corporation Bank, CGO Complex, Phase-I, Lodhi Road, New Delhi-110003). (v) The User Agency shall obtain Environment Clearance as the project falls under category B before the final clearance as per the project provisions of the Environment (Protection) Act, 1986, if required under the said Act. (vi) No labour camp shall be established on the forest land. (vii) The felling of trees on the forest land being diverted shall be reduced to the bare minimum and the trees should be felled under strict supervision of State Forest Department Forest. (viii) The user Agency shall bear and deposit the amount of the cost of demarcation of the land proposed for diversion directly to the concerned Divisional Forest Officer. The concerned Divisional Forest Officer shall demarcate the land proposed for diversion on the ground by erecting at least 4' high cement-concrete pillars duly numbered, forward and backward bearing and distance from pillar to pillar written on the pillars and DGPS co-ordinated to be inscribed on the pillars. The competent authority shall verify and issue a certificate to this effect. Photographs showing permanent boundary pillars with GPS co-ordinates to be submitted. (ix) The charges for felling, logging and transportation of project affected trees should be collected from the User Agency at the rates approved by the State Govt and deposited with the DFO concerned for utilization immediately following the diversion of forest land. (x) The certificates for the payment in respect to Sl. No. (viii) and (ix) shall be furnished to this office by the user agency. (xi) Sufficient quantity of firewood, preferably the alternate fuel, shall be provided by the user agency to the labourers after purchasing the same from the State Forest Department or the Forest development Corporation or any other legal source of alternate fuel. (xii) The user agency shall raise strip plantation on both sides and central verge of the road. (xiii) The forest land shall not be used for any purpose other than that specified in the proposal and under no circumstances be transferred to any other agency, department or person. (xiv) The lay out plan of the proposal shall not be changed without the prior approval of the Central Government. (xv) All other clearance/NOCs under different applicable rules/regulations/local laws and under Forest Dwellers (Recognition of Forest Rights) Act, 2006 as required vide MoEF, New Delhi guideline No. 11-9/1998-FC(pt) dated 03.08.2009 shall be complied with.

After receipt of the compliance report from, the State Government on fulfillment of the condition mentioned above, final approval will be issued in this regard. Formal transfer of forest land shall not be effected by the State Govt. till final approval orders approving the diversion of latest land are issued by the Central Government. This has the approval of Additional Principal Chief of Conservator of Forests (Central)

Yours faithfully, (R.L. Sanga) Conservator of Forests (C)